

Sachei, Maria, née à Aragona (Italie) le 16 novembre 1963; acte transcrit à Grâce-Hollogne le 25 août 1981.

Santoro, Emanuele, né à Calascibetta (Italie) le 20 juin 1961; acte transcrit à Dour le 1er septembre 1981.

Scalzo, Giacomo, né à Villarosa (Italie) le 20 juin 1959; acte transcrit à Chapelle-lez-Herlaimont le 28 août 1981.

Srdelic, Drazen, né à Split (Yougoslavie) le 25 mai 1963; acte transcrit à Seraing le 3 septembre 1981.

Stenneler, Gabriel, né à Souk-Ahras (Algérie) le 18 août 1960; acte transcrit à Tournai le 25 août 1981.

Tejero Orta, Luis, né à Alcaniz (Espagne) le 8 décembre 1958; acte transcrit à Houthalen-Helchteren le 25 août 1981.

Thomeret, Joël Claude Gérard, né à Meaux (France) le 4 novembre 1962; acte transcrit à Quévy le 10 septembre 1981.

Vignolle, Marie-Christine Raymonde Marguerite, née à Roubaix (France) le 10 juin 1958; acte transcrit à Tournai le 8 octobre 1981.

Vitullo, Antonietta Rosalba, née à Bomba (Italie) le 26 mars 1969; acte transcrit à Charleroi le 18 septembre 1981.

Vomscheid, Gilbert René, né à Marange-Silvange (France) le 6 décembre 1961; acte transcrit à Forest le 27 août 1981.

Wozniak, Teresa Daniela, née à Pieszyce (Pologne) le 17 juin 1962; acte transcrit à Gand le 25 août 1981.

Wyart, Noël Emile Marcel, né à Jeumont (France) le 16 décembre 1961; acte transcrit à Quévy le 15 septembre 1981.

Zapotocny, Andrzej, né à Ciosaniec (Koszalin) (Pologne) le 16 octobre 1962; acte transcrit à La Louvière le 1er septembre 1981.

Zenga, née à Likasi (Congo belge) le 28 novembre 1958; acte transcrit à Vilvoorde le 25 août 1981.

Zigrossi, Mauro, né à Caramanico (Italie) le 28 janvier 1963; acte transcrit à Ans le 7 septembre 1981.

Zorbo, Roberto, né à Rome (Italie) le 10 juin 1960; acte transcrit à Frameries le 2 septembre 1981.

Sachei, Maria, geboren te Aragona (Italië) op 16 november 1963; akte overgeschreven te Grâce-Hollogne op 25 augustus 1981.

Santoro, Emanuele, geboren te Calascibetta (Italië) op 20 juni 1961; akte overgeschreven te Dour op 1 september 1981.

Scalzo, Giacomo, geboren te Villarosa (Italië) op 20 juni 1959; akte overgeschreven te Chapelle-lez-Herlaimont op 28 augustus 1981.

Srdelic, Drazen, geboren te Split (Joegoslavië) op 25 mei 1963; akte overgeschreven te Seraing op 3 september 1981.

Stenneler, Gabriel, geboren te Souk-Ahras (Algerije) op 18 augustus 1960; akte overgeschreven te Doornik op 25 augustus 1981.

Tejero Orta, Luis, geboren te Alcaniz (Spanje) op 8 december 1958; akte overgeschreven te Houthalen-Helchteren op 25 augustus 1981.

Thomeret, Joël Claude Gérard, geboren te Meaux (Frankrijk) op 4 november 1962; akte overgeschreven te Quévy op 10 september 1981.

Vignolle, Marie-Christine Raymonde Marguerite, geboren te Roubaix (Frankrijk) op 10 juni 1958; akte overgeschreven te Doornik op 8 oktober 1981.

Vitullo, Antonietta Rosalba, geboren te Bomba (Italië) op 26 maart 1969; akte overgeschreven te Charleroi op 18 september 1981.

Vomscheid, Gilbert René, geboren te Marange-Silvange (Frankrijk) op 6 december 1961; akte overgeschreven te Vorst op 27 augustus 1981.

Wozniak, Teresa Daniela, geboren te Pieszyce (Polen) op 17 juni 1962; akte overgeschreven te Gent op 25 augustus 1981.

Wyart, Noël Emile Marcel, geboren te Jeumont (Frankrijk) op 16 december 1961; akte overgeschreven te Quévy op 15 september 1981.

Zapotocny, Andrzej, geboren te Ciosaniec (Koszalin) (Polen) op 18 oktober 1962; akte overgeschreven te La Louvière op 1 september 1981.

Zenga, geboren te Likasi (Belgisch Congo) op 28 november 1958; akte overgeschreven te Vilvoorde op 25 augustus 1981.

Zigrossi, Mauro, geboren te Caramanico (Italië) op 28 januari 1963; akte overgeschreven te Ans op 7 september 1981.

Zorbo, Roberto, geboren te Rome (Italië) op 10 juni 1960; akte overgeschreven te Frameries op 2 september 1981.

SERVICES DU PREMIER MINISTRE

F. 81 — 2257

14 DECEMBRE 1981. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 30 janvier 1967 attribuant une allocation de foyer ou une allocation de résidence au personnel des ministères

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les articles 66, alinéa 2, et 67 de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 30 janvier 1967 attribuant une allocation de foyer ou une allocation de résidence au personnel des ministères, modifié par les arrêtés royaux des 26 novembre 1969, 29 juin 1973, 4 janvier 1974 et 10 septembre 1981;

Vu l'avis du Comité général de consultation syndicale;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 29 octobre 1981;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, tel qu'il a été remplacé par l'article 18 de la loi ordinaire du 9 août 1980 de réformes institutionnelles;

Considérant qu'il est justifié d'invoquer l'urgence pour éviter que l'attribution de l'allocation de foyer conformément aux dispositions de l'article 2 de l'arrêté royal précité du 30 janvier 1967, telles qu'elles ont été modifiées par l'arrêté royal du 10 septembre 1981, n'ait pour conséquence d'occasionner une diminution des revenus pour certains membres du personnel qui bénéficient de la rétribution garantie;

DIENSTEN VAN DE EERSTE MINISTER

N. 81 — 2257

14 DECEMBER 1981. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 30 januari 1967 houdende toekenning van een haardtoelage of een standplaatsstoelage aan het personeel der ministeries

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de artikelen 66, tweede lid, en 67, van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 januari 1967 houdende toekenning van een haardtoelage of een standplaatsstoelage aan het personeel der ministeries, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 26 november 1969, 29 juni 1973, 4 januari 1974 en 10 september 1981;

Gelet op het advies van de Algemene syndicale raad van advies;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 29 oktober 1981;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, zoals vervangen door artikel 18 van de gewone wet van 9 augustus 1980 tot hervorming van de instellingen;

Overwegende dat het verantwoord is een beroep te doen op de dringende noodzaaktheid ten einde te voorkomen dat de toekenning van de haardtoelage overeenkomstig de bepalingen van artikel 2 van het bovenvermelde koninklijk besluit van 30 januari 1967, zoals deze gewijzigd worden door het koninklijk besluit van 10 september 1981, een inkomenvermindering tot gevolg zou hebben voor sommige personeelsleden die de gewaarborgde bescherming genieten;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Fonction publique et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Dans l'article 2, § 2, de l'arrêté royal du 30 janvier 1967 attribuant une allocation de foyer ou une allocation de résidence au personnel des ministères, un alinéa, rédigé comme suit, est inséré entre l'alinéa premier et l'alinéa deux :

« Toutefois si un des conjoints ou les deux bénéficient de la rétribution garantie, sans prendre en considération l'allocation de foyer à attribuer éventuellement, l'allocation de foyer est attribuée à celui qui bénéficie du traitement le plus élevé si ce dernier y a droit conformément aux dispositions de l'article 3 du présent arrêté. »

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1er janvier 1981.

Art. 3. Nos Ministres et Nos Secrétaires d'Etat sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 14 décembre 1981.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de la Fonction publique.

Ph. MAYSTADT

Le Ministre du Budget,

G. MATHOT

MINISTERE DES FINANCES

F. 81 — 2258

16 DECEMBRE 1981. — Arrêté ministériel concernant l'émission de la 8e tranche 1982, tranche du Bouvreuil, de la Loterie nationale

Le Ministre des Finances,

Vu la loi du 6 juillet 1964 relative à la Loterie nationale, modifiée par la loi du 12 juillet 1976 relative à la réparation de certains dommages causés à des biens privés par des calamités naturelles;

Vu l'arrêté royal du 3 février 1965 portant organisation de la Loterie nationale, notamment l'article 21, modifié par les arrêtés royaux des 16 novembre 1977, 13 novembre 1979, 29 septembre 1980 et 20 mars 1981;

Vu l'arrêté royal du 15 septembre 1977 fixant le montant des tranches de la Loterie nationale à émettre à partir de la 48e tranche 1977;

Vu l'arrêté ministériel du 18 mai 1976 fixant les modalités d'émission, de tirage et de paiement des lots de toutes les tranches ordinaires, supertranches et tranches spéciales de la Loterie nationale, modifié par les arrêtés ministériels des 10 janvier 1979, 19 octobre 1979 et 20 mars 1981;

Vu l'arrêté ministériel du 26 octobre 1976 concernant l'émission des tranches ordinaires de la Loterie nationale;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 et modifiées par la loi ordinaire du 9 août 1980 de réformes institutionnelles, notamment l'article 3, § 1er;

Vu l'urgence, motivée par la considération qu'il est impérieux de prendre sans délai toutes les dispositions administratives et commerciales utiles qui sont dictées par les modalités spéciales de la tranche visée par le présent arrêté;

Op de voordracht van Onze Minister van Openbaar Ambt en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 2, § 2, van het koninklijk besluit van 30 januari 1967 houdende toekenning van een haardtoelage of een standplaatsvoordeel aan het personeel der ministeries, wordt tussen het eerste en het tweede lid, een lid ingevoegd, luidend als volgt :

« Wanneer één van de echtgenoten of beiden, zonder de evenwel toe te kennen haardtoelage in aanmerking te nemen, de gewaarborgde bezoldiging genieten, wordt de haardtoelage toegekend aan degene die de hoogste wedde heeft, indien deze laatste er recht op heeft overeenkomstig de bepalingen van artikel 3 van dit besluit. »

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1981.

Art. 3. Onze Ministers en Onze Staatssecretarissen worden, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 14 december 1981.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Openbaar Ambt,

Ph. MAYSTADT

De Minister van Begroting,

G. MATHOT

MINISTERIE VAN FINANCIEN

N. 81 — 2258

16 DECEMBER 1981. — Ministerieel besluit betreffende de uitgifte van de 8e tranche 1982, tranche van de Goudvink, van de Nationale Loterij

De Minister van Financiën,

Gelet op de wet van 6 juli 1964 betreffende de Nationale Loterij, gewijzigd bij de wet van 12 juli 1976 betreffende het herstel van zekere schade veroorzaakt aan private goederen door natuurrampen;

Gelet op het koninklijk besluit van 3 februari 1965 houdende organisatie van de Nationale Loterij, inzonderheid op artikel 21, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 16 november 1977, 13 november 1979, 29 september 1980 en 20 maart 1981;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 september 1977 houdende vaststelling van het bedrag van de tranches van de Nationale Loterij uit te geven vanaf de 48e tranche 1977;

Gelet op het ministerieel besluit van 18 mei 1976 houdende vaststelling van de modaliteiten van uitgifte, van trekking en betaling der loten van alle gewone tranches, supertranches en speciale tranches van de Nationale Loterij, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 10 januari 1979, 19 oktober 1979 en 20 maart 1981;

Gelet op het ministerieel besluit van 26 oktober 1976 betreffende de uitgifte van de gewone tranches van de Nationale Loterij;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973 en gewijzigd bij de gewone wet van 9 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid op artikel 3, § 1;

Gelet op de hoogdringendheid, gewettigd door de overweging dat het geboden is zonder verwijl alle nuttige administratieve en commerciële schikkingen te treffen die zijn ingegeven door de bijzondere modaliteiten van de bij dit besluit bedoelde tranches,